44 ซ.บรมราชชนนี 70 ถ.บรมราชชนนี ศาลาธรรมสพน์ ทวีวัฒนา กทม. 10170. website: https://www.add-furnace.com/ โทร: 02-888-3472

SIEMENS

7643



SKP15... SKP25... / SKL25... SKP55... SKP75...

Actuators for Gas Valves

SKPx5... SKL25...

- ON / OFF safety shutoff feature conforming to EN 161 in connection with SKPx5... actuators and gas valves from Siemens
- Damped opening (rapid closing)
- Very low power consumption
- Suitable for gases of gas families I...III
- Optionally with / without end switch (factory set)
- Plug-in connection facility
- **Electrical indication of operation**
- Stroke indication
- Supplementary Data Sheets (refer to the Data Sheets on gas and air valves)

The SKPx5... / SKL25... and this Data Sheet are intended for use by OEMs which integrate the actuators in their products.

website: https://www.add-furnace.com/ โทร: 02-888-3472

Line ID: @add11 Wechat ID: add0883001122

Use

SKP... actuators are designed for use with the following types of valves:

Type of valve	Medium	Data Sheet
VGG VGF VGH	Natural gas Gases of gas families IIII	N7636
VGD2 VGD4	Natural gas Gases of gas families IIII	N7631
VRF VRH	Biogas (used with SKPx5, on request)	N7633
VLF	Hot air	N7637

Actuators in general

The combination of actuator and valve provides the following functions:

- Safety shutoff valve (SKP15...)
- Safety shutoff valve with gas pressure governor / controller (SKP25..., SKP55..., and SKP75...)

The electrohydraulic actuators together with the valves are designed for use with gases of gas families I...III and air. They are used primarily on gas-fired combustion plant. The actuators open slowly and close rapidly. They can be combined with any of the above mentioned valve types and nominal valve sizes. The actuator can be supplied with end switch (for indicating the fully closed position). For information about valve sizing, refer to the «Valve sizing chart» in the Data Sheet of the relevant valve.

SKP25...

The SKP25... operates as a constant pressure governor with a setpoint spring.

Its field of use is primarily forced draft gas burners

- -with mechanical air / fuel ratio control
- -with electronic air / fuel ratio control

SKP25.7...

The SKP25.7... operates like the SKP25... constant pressure governor, but features electric adjustment of the setpoint spring.

Its field of use is primarily

- -atmospheric burners in modulating or multistage operation
- -individual burners or groups of burners on industrial furnaces
- -plant with remote control of the air ratio with burners using a direct mechanical link

SKL25...

The SKL25... actuators are of the same design as the SKP25..., but close more slowly (in 3 - 6 seconds)

(in 3...6 seconds).

The SKL25... do not conform to the standards for gas applications and, for this reason,

are only suited for use with air.

SKP55...

The SKP55... operates as a differential pressure governor.

Its field of use is predominently

- -combustion plant with combined heat recovery systems
- -plant where pressure conditions in the burner and combustion chamber do not change in proportion to load changes
- -burners with adjustable air / fuel mixing devices in the burner head
- -plant with negative pressure levels on the gas or air side

SKP75...

The SKP75... operates as a pressure ratio controller and provides control of the gas pressure depending on the pressure of the combustion air, ensuring that the gas / air ratio remains constant across the entire load range.

Its field of use is primarily modulating forced draft gas burners.

website: https://www.add-furnace.com/ โทร: 02-888-3472

Line ID: @add11 Wechat ID: add0883001122

Warning notes



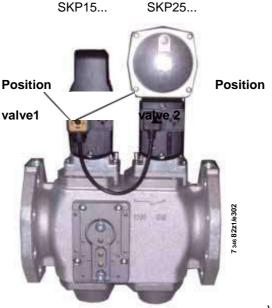
To prevent injury to persons, damage to property or the environment, the following warning notes should be observed!

Do not open, interfere with or modify the actuators!

- All activities (mounting, installation and service work, etc.) must be performed by qualified staff
- · Check to ensure that the impulse pipes are properly fitted and tight
- Fall or shock can adversely affect the safety functions. Such actuators must not be put into operation, even if they do not exhibit any damage
- Each time work has been carried out (mounting, installation, service work, etc.), check to ensure that wiring is in an orderly state and make the safety checks as described in «Commissioning notes
- If mains voltage is fed to the end switch via the second plug-in space, protective earth must be connected to the actuator via the same plug
- Use of connectors conforming to DIN EN 175301-803-A is mandatory
- The connectors used must feature cable strain relief
- The pump's stem must not be pulled out using the overstroke element since that part could become loose

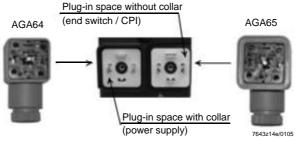


SKP15... / SKP25... with connecting cable AGA62.000A000



VGD40...





For connection of end switch, a connector with collar should be used (protection against electric shock hazard), refer to "Accessories"!

3/30

Building Technologies CC1N7643en HVAC Products 23.01.2006



website: https://www.add-furnace.com/ 1ns: 02-888-3472

Line ID: @add11 Wechat ID: add0883001122

Engineering notes

Design of the gas train

If the available gas pressure exceeds the maximum permissible operating pressure of the valve / actuator (refer to the Data Sheet of the relevant valve), it must be lowered by an upstream pressure controller. The pressure switch for lack of gas must always be fitted upstream of the gas valve when used in connection with the actuator. The inside diameter of the impulse pipes must be a minimum of 6 mm.

SKP25..., SKL25..., SKP55..., SKP75... The impulse pipes must be installed such that the differential pressure can be acquired with no disturbance (unfavorable flow conditions). Pressure test points must not protrude and be flush with the inside diameter of the pipe or duct wall. The impulse lines to the governor / controller should be as short as possible, enabling the governor / controller to respond quickly should sudden load changes occur.

SKP75...

Installation of impulse pipes
 In the case of unsafe combus

In the case of unsafe combustion chamber pressure pipes (e.g. resulting from potential leaks); the setting must also be checked during operation without having the combustion chamber pipe connected, especially with respect to maximum burner capacity. The impulse pipes must be fitted such that the differential pressure can be acquired with no disturbance. With gas / air ratios > 3, the impulse pipes for the combustion air and the combustion chamber pressure must have an inside diameter of at least 8 mm. The impulse pipe for the combustion chamber pressure must be fitted such that the gases will cool down in the vicinity of the impulse pipe and condensing gases cannot enter the controller but will return to the combustion chamber.

Recommendations:

- The gas pressure should be acquired at a distance of 5 times the nominal pipe size downstream from the valve
- Do not use the lateral test points on the valve body for picking up the pressure
- Considering the combustion chamber pressure

If the resistance value of the combustion chamber / heat exchanger / stack system is constant, the combustion chamber pressure changes in proportion to the gas and combustion air pressure as the burner's output changes. In that case, the combustion chamber pressure need not be fed to the SKP75... as a disturbance variable. However, if the combustion chamber pressure does not change to the same extent as the gas and air pressure — as this is the case in plants with flue gas fan or modulating flue gas damper — the combustion chamber pressure must be fed to the SKP75... as a disturbance variable, enabling the controller to counteract.

Mounting notes

- Ensure that the relevant national safety regulations are complied with
- The quadratic arrangement of the fixing holes allows the actuator to be fitted in 4 different positions, each step being 90°
- The actuator can be mounted or replaced while the system is under pressure; seal-ing materials are not required
- · Follow the Mounting Instructions included with the actuators:

For SKP15...: M7643
For SKP25...: M7643.1
For SKL25...: M7643
For SKP25.7...: M7644

- For SKP55...: M7643.2

- For SKP75...: M7643.3

website: https://www.add-furnace.com/ โทร: 02-888-3472

Line ID: @add11 Wechat ID: add0883001122

Installation and commissioning notes

Actuators in general

- Electrical commissioning may only be performed when the actuator is fitted to the valve; otherwise, the actuator can be damaged
- Power is supplied and connection of the end switch is made directly via a connecting cable (conforming to DIN EN 175301-803-A)
- · The end switch is factory-set

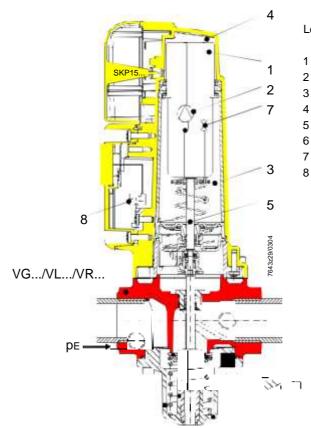
Functioning principle of 1-stage actuator with safety shutoff feature When power is applied, the pump will be activated and the control valve closed. Oil is now pumped from the chamber below the piston to the pressure chamber above the piston. The oil pressure causes the piston to move downward, thereby opening the valve – against the pressure of the closing spring. The pump remains energized until the closing command is given. When power is removed, or in the event of a power failure, the pump will be deactivated and the control valve opened so that the closing spring pushes the piston back. The return flow system is sized such that the counterstroke required for reaching the fully closed position is completed within about 0.6 seconds.



For 2-stage actuators, refer to Data Sheet N7641.

(Schematic drawing)

SKP15... complete with valve



Legend

- Piston
- Oscillating pump
- Oil reservoir
- 4 Pressure chamber
- 5 Stem
- 6 Closing spring
- 7 Control valve
 - End switch (optional)



website: https://www.add-furnace.com/ โทร: 02-888-3472

Line ID: @add11 Wechat ID: add0883001122

Installation and commissioning notes (cont'd)

SKP2..., SKP5... and SKP7... control a bypass valve via their pneumatic controller, thereby opening the gas valve.

SKP25... complete

(Schematic drawing)

with valve

Damping AGA25 (optional) **PGas** Only SKP25.3...: Air connection PL 10 9 2 7 SKP25 <u>></u> 6 mm VG.../VL.../VR. min. 5d

Legend

5

6

7

9

- Piston 2 3 Oscillating pump Oil reservoir 4
 - Pressure chamber Stem
 - Valve's closing spring Control valve
- 8 End switch (optional) Spring (setpoint adjustment)
- 10 Bypass valve

SKP25...

The setpoint adjustment «PGas» must be made manually by turning the adjusting screw, which acts on the setpoint spring (for setpoint springs, refer to «Accessories»).

6



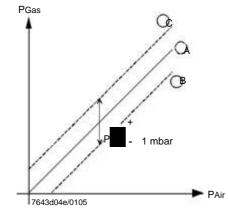
Legend

Inlet pressure P۶ Volumetric flow

PGas 0...22 mbar (with AGA29 standard spring), presetting 15 mbar

SKP25.3...

The SKP25.3... operates based on the zero governor principle (PL: PG = 1:1). By feeding fan pressure «PL» to the air inlet, the gas pressure «PGas» follows with a fixed 1-to-1 ratio.



Gas / air ratio for stoichiometric combustion

At low-fire, the parallel displacement of the working characteristic produces a larger amount of excess air in percent. The zero governor makes possible a parallel displacement in both directions,

towards «Excess air» Cand

«Lack of air»



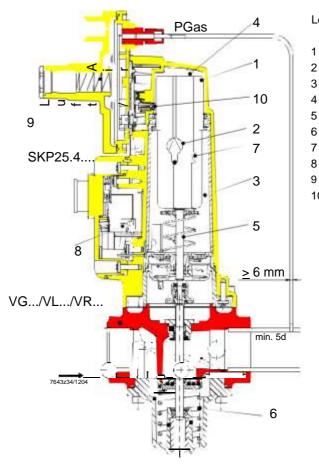
Line ID: @add11 Wechat ID: add0883001122

Installation and commissioning notes (cont'd)

SKP25.4...

The SKP25.4... is suited for the control of higher pressures. Standard spring 0...1,500 mbar.

SKP25.4... complete with valve (Schematic drawing)



Legend

- Piston
- Oscillating pump
- Oil reservoir
- Pressure side
- Stem
- Valve's closing spring
- Control valve
- 8 End switch (optional)
 - Spring (setpoint adjustment)
- 10 Bypass valve

SKP25.4...

Setpoint adjustment «PGas» is made manually by turning the adjusting screw, which acts on the setpoint spring (for setpoint springs, also refer to «Accessories»).



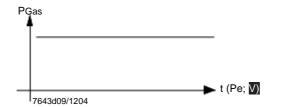
Legend

Ре Inlet pressure Volumetric flow **PGas** 0...1,500 mbar (with built-in standard spring AGA23), presetting

1,200 mbar

SKL25...

Setpoint adjustment «PGas» is made manually by turning the adjusting screw, which acts on the setpoint spring (for setpoint springs, also refer to «Accessories»).



Legend

Inlet pressure Volumetric flow

PGas

15...120 mbar (with AGA29 standard spring), presetting 15 mbar

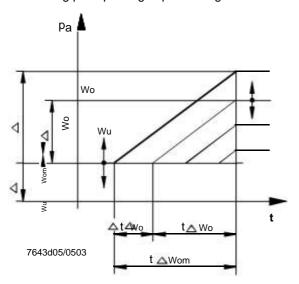
website: https://www.add-furnace.com/ โทร: 02-888-3472

Line ID: @add11 Wechat ID: add0883001122

Installation and commissioning notes (cont'd)

SKP25.7...

Functioning principle of gas pressure governor with SQS37 motorized setpoint adjuster:



On the gas outlet side, the gas pressure governor maintains the pressure at the required setpoint.

The electrical signal fed to the SQS37 motorized setpoint adjuster changes the preadjusted setpoint in proportion to the length of the electrical pulse, either increasing or decreasing, depending on the direction of the pulse signal.

When the preset maximum or minimum setpoint is reached, the outlet pressure will remain at a constant level.

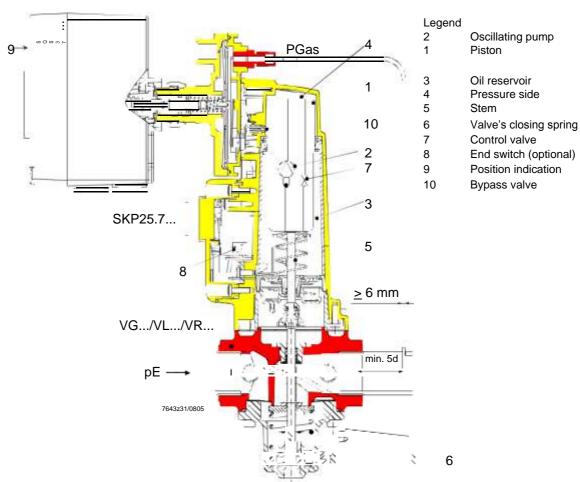
The time required to traverse the upper setpoint range « Δ wo» is the same in both directions.

The running time $\langle t \Delta wo \rangle$ changes in proportion to the change of the upper setpoint range $\langle \Delta wo \rangle$.

At the lower setpoint limitation « Δ wu», the SQS37 runs idle during the period of time « Δ t Δ wo», which means that a certain part of it can occur as dead time.

SKP25.7... complete with valve

(Schematic drawing)



website: https://www.add-furnace.com/ โทร: 02-888-3472

Line ID: @add11 Wechat ID: add0883001122

Installation and commissioning notes (cont'd)

Setpoint springs for SKP25.7...

Delivery ex works for the following setpoint ranges:

 Δ wu 0.5...4 mbar ±15 % Δ wo 0...18 mbar ±15 %

For springs required for other pressure ranges, please refer to the following table.

Setpoint ranges other than the standard range can be selected by changing the springs. Each SKP25.7... is supplied with 7 additional springs in a plastic bag, which can be fitted on site, if required.

Sprin	ig	Δwo	Spring)	Δwu
Color	dia. [mm]	mbar ±15 %	Color	dia. [mm]	mbar ±15 %
White	7	0 10	Steel-colored *	12	0.5 4
Steel-colored *	7	0 18	Green	12	2 15
Red	7.5	0 45	Yellow	12.5	15120
Green	8	0 90	Red	12.5	100 250
			Blue	13	1030

^{*} The steel-colored springs are fitted in the SKP25.7...

Setpoint springs for Δ wo cannot be used for Δ wu, and vice versa (refer to spring dia. in the table). All combinations of Δ wo and Δ wu are possible.

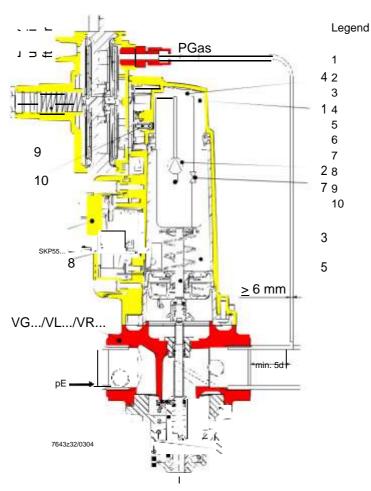
website: https://www.add-furnace.com/ โทร: 02-888-3472

Line ID: @add11 Wechat ID: add0883001122

Installation and commissioning notes (cont'd)

SKP55... complete with valve

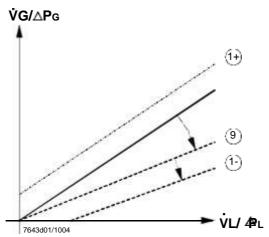
(Schematic drawing)



Piston
Oscillating pump
Oil reservoir
Pressure chamber
Stem
Valve's closing spring
Control valve
End switch (optional)

Spring (setpoint adjustment)

Bypass valve



Example:

Adjusted gas / air ratio for burner operation with excess gas . The percentage of excess air is constant across the entire load range. Gas / air ratio adjustment with the adjustable orifice on the gas side (see position &;).

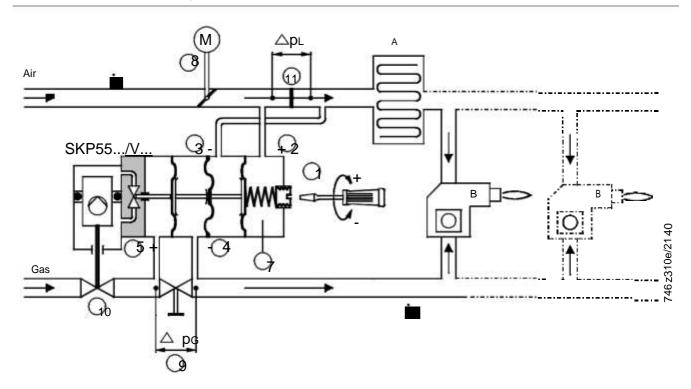
Legend

VL Volumetric air flow VG Volumetric gas flow



Line ID: @add11 Wechat ID: add0883001122

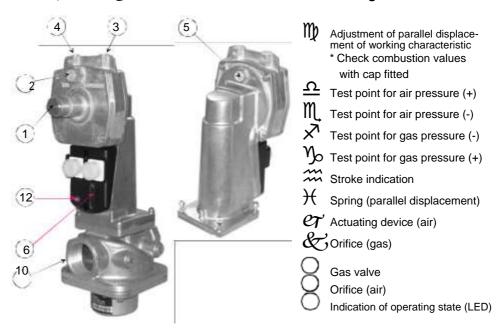
Installation and commissioning notes (cont'd)



⚠

Safety notes:

Air damper \mathscr{C} / orifice \bigcirc must always be located as shown, that is, orifice \bigcirc must be installed downstream from the air damper \mathscr{C} . Gas valve \bigcirc (VG...) / orifice \mathscr{C} must always be located as shown, that is, orifice \mathscr{C} must be installed downstream from the gas valve \bigcirc .



Legend

ΔpG Differential pressure across orifice on the gas side

 ΔpL $\;\;$ Differential pressure across orifice on the air side

A Air heating coil (recuperator)

B Burner

M Actuator

website: https://www.add-furnace.com/ îns: 02-888-3472

Line ID: @add11 Wechat ID: add0883001122

Installation and commissioning notes (cont'd)

Adjustment of governor on modulating burners prior to startup:

The adjusting screw ∭ on the SKP55... should be set to a gas / air ratio curve which passes through the neutral point. The SKP55... is supplied with that fac-tory setting.

Adjustment in the field can be made as

follows: Note:

Fit cap again before measuring the combustion value and after the setting is made

Turn adjusting screw M) in counterclockwise direction until spring H is completely loose. Shut off the gas supply upstream of the SKP55... Switch on the SKP55... Turn adjusting screw M) in clockwise direction until valve opens

- Bring the adjustable orifice & to the precalculated value. That value with the same pressure differential on the air and gas side must lead to practically stoi-chiometric combustion
- Start the burner and run it to about 90 % of the nominal load
- Measure the combustion quality and make adjustments of the flow rate with the adjustable orifice wuntil optimum measured values are reached (fine adjust-ment)
- Return to low-fire operation. Check the combustion and readjust if necessary the position of the working characteristic with the setting screw
 ↑ on the SKP55... until optimum measured values are reached. Clockwise rotation → more gas. Counterclockwise rotation → less gas, that is, parallel displacement of the working characteristic towards lack of air or excess air
- Limit the air damper e_{7} for low-fire operation
- If a significant parallel displacement of the working characteristic was required, the setting must be checked again at 90 % of the nominal load and then read-justed, if required
- Run the burner to the predefined nominal load with the help of the air damper er and limit the actuator position for that load
- Check the flue gas values at a few positions of the load range. Make readjust-ments in the nominal load range with the adjustable orifice &, and in the low-fire range with screw 11 on the governor of the SKP55...



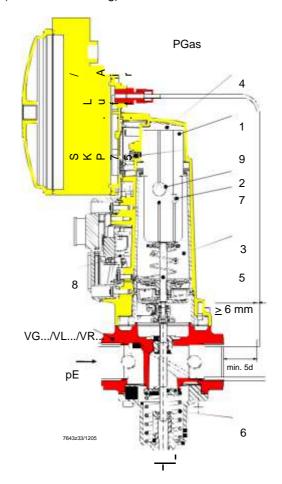
website: https://www.add-furnace.com/ โทร: 02-888-3472

Line ID: @add11 Wechat ID: add0883001122

Installation and commissioning notes (cont'd)

SKP75... complete with valve

(Schematic drawing)



Legend

- 1 Piston
- 2 Oscillating pump
- 3 Oil reservoir
- 4 Pressure chamber
- 5 Stem
- 6 Valve's closing spring
- 7 Control valve
- 8 End switch (optional)
- Bypass valve

Adjustment of governor on modulating burners

- Use setting screw \mathbb{\mathbb{N}} / «PGAS» / «PAIR» to set the gas / air ratio to the required value (coarse setting) and the scale ∠ ⇒ with setting screw \(\Omega \) to zero (refer to Fig. 7643z03)
- Start the burner and run it to about 90 % of the nominal load
- Measure the CO2 or O2 content of the flue gases and optimize the adjustment with setting screw
 ("PGAS") / "PAIR" (refer to Fig. 7643z03)
- Return to low-fire operation, check the CO2 or O2 content of the flue gases. If necessary, readjust position of the working characteristic with setting screw △/ ☐□□□ until optimum measured values are attained
- · Limit the air damper position for low-fire operation

Meaning of setting screw markings:

- + more gas
- less gas

website: https://www.add-furnace.com/ โทร: 02-888-3472

Line ID: @add11 Wechat ID: add0883001122

Installation and commissioning notes (cont'd)

If a significant parallel displacement of the working characteristic was required to obtain optimum CO2 or O2 values in low-fire operation, the adjustment of the pressure ratio at nominal load or 90 % of the nominal load must be checked again and readjusted, if required.

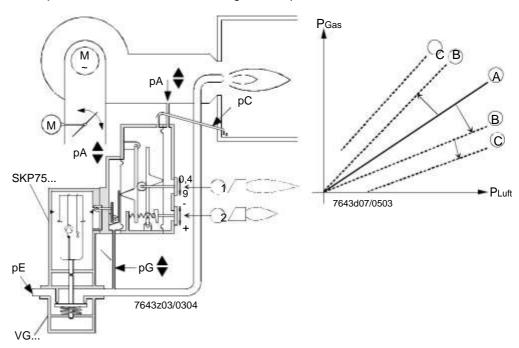
- · Run the burner to the required output and limit the nominal load air damper position
- · Check the flue gas values at various positions of the load range

If readjustments are required:

- Use setting screw 1 / «PGAS» / «PAIR» 🕮 in the nominal load range
- Use setting screw △/ △ to make parallel displacements of the characteristic in the flow-fire range

If the gas / air pressure ratio lies outside the setting range, an orifice in the gas or air flow can be used to adjust the pressure at the test points on the burner side.

Prerequi-site is that there is a sufficient gas or air pressure reserve on the inlet side.

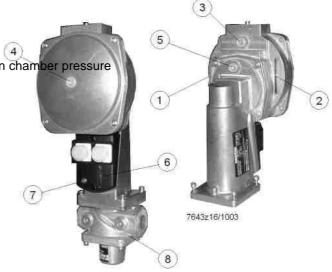




Test point for air pressureTest point for combustion chamber pressure

→ Operation indicator (LED)

er Gas valve





website: https://www.add-furnace.com/ โทร: 02-888-3472 Line ID: @add11 Wechat ID: add0883001122

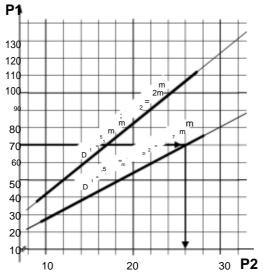
Installation and commissioning notes (cont'd)

Function

If the air pressure exceeds the maximum value of

- 30 mbar with a PGas / PAir ratio of ≥ 2
- 50 mbar with a PGas / PAir ratio of ≤ 2

permitted for the governor, the pressure must be lowered with a reducing T-piece AGA78 (also refer to «Technical data»).



Example:

p1 = 70 mbar

D1 = 1.5 mm

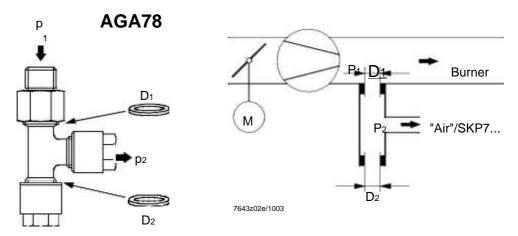
D2 = 1.7 mm

Wanted: Air pressure signal «p2» for the SKP75...

p2 = 26 mbar

7643d02/0 503

Air is continuously vented to atmosphere via orifice «D2». The pressure of the following medium will be reduced via throttle «D1». The illustration below shows the correlations.



The reducing T-piece AGA78 is supplied ready for mounting, with D1 = 1.5 mm and D2 = 1.7 mm.

D2 with a diameter of 2 mm is included as a loose item.



website: https://www.add-furnace.com/ โทร: 02-888-3472

Line ID: @add11 Wechat ID: add0883001122

Standards and certificates



ISO 9001: 2000 Cert. 00739



ISO 14001: 2004 Cert. 38233





89/336/EEC

For use in the U.S. / Canada, the valves carry type suffix «U» (see example) and are set -listed.

Example: SKP25.003U1

In connection with Conformity to EEC directives

valves – Electromagnetic compatibility EMC (immunity)

- Directive for gas appliances 90 / 396 / EEC

Directive for pressure devices
 93/23/EC

Disposal notes



The actuator contains electrical and electronic components and hydraulic oil and must not be disposed of together with domestic waste. Local and currently valid legislation must be observed.

website: https://www.add-furnace.com/ โทร: 02-888-3472

Line ID: @add11 Wechat ID: add0883001122

Type summary (other types of actuators on request)

The complete gas shutoff assembly or pressure governor / controller assembly consists of actuator and valve.

SK	P1	5.	

Mains voltage	AC 100110 V	AC 220240 V
1-stage opening and closing, without end switch	SKP15.000E1	SKP15.000E2
1-stage opening and closing, with end switch	SKP15.001E1	SKP15.001E2

SKP25...

1-stage opening and closing, without end switch, with pressure governor up to 22 mbar	SKP25.003E1	SKP25.003E2
1-stage opening and closing, with end switch, with pressure governor up to 22 mbar	SKP25.001E1	SKP25.001E2
1-stage opening and closing, without end switch, zero governor version	SKP25.303E1	SKP25.303E2
1-stage opening and closing, without end switch, with pressure governor up to 1,500 mbar, high-pressure version	SKP25.403E1	SKP25.403E2
1-stage opening and closing, with end switch, with pressure governor up to 1,500 mbar, high-pressure version	SKP25.401E1 ¹)	SKP25.401E2 ¹)
1-stage opening and closing, without end switch, for electric setpoint adjustment		SKP25.703E2 1)
1-stage opening and closing, with end switch, for electric setpoint adjustment		SKP25.701E2 ¹)

1) On request

SKL25...

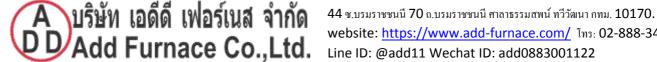
1-stage opening and closing, without end switch, with		SKL25.003E2
pressure governor up to 22 mbar		
1-stage opening and closing, with end switch, with pres-	SKL25.001E1	SKL25.001E2
sure governor up to 22 mbar		

SKP55...

1-stage opening and closing, without end switch, with differential pressure governor	SKP55.003E1	SKP55.003E2
1-stage opening and closing, with end switch, with differential pressure governor	SKP55.001E1	SKP55.001E2

SKP75...

1-stage opening and closing, without end switch, with pressure ratio controller	SKP75.003E1	SKP75.003E2
1-stage opening and closing, with end switch, with pressure ratio controller	SKP75.001E1	SKP75.001E2
1-stage opening and closing, without end switch, with pressure ratio controller, with greater parallel displacement	SKP75.503E1	SKP75.503E2
1-stage opening and closing, with end switch, with pressure ratio controller, with greater parallel displacement	SKP75.501E1	



website: https://www.add-furnace.com/ โทร: 02-888-3472

Ordering examples

When ordering, please give the complete type reference of the actuator (refer to «Type summary»). All products must be ordered as separate items.

Example of SKP15...

Actuator

- On / off

- With end switch

- For AC 230 V / 50 Hz SKP15.001E2 AGA64 Connector valve actuator (plug)

Connector end switch (plug) AGA65

The complete gas valve shutoff pressure governor assembly consists of actuator and valve. Please order the required valves as separate items (refer to the relevant Data Sheets). Actuator and valve are supplied unassembled. Assembly is very straightforward and preferably made on the burner.

Complete combination of actuator / valve consisting of:

Gas valve

SKP15.001E2 actuator

Accessories

Example of SKP25...

Gas pressure governor with safety shutoff feature:

- Without end switch SKP25.003E2

- For AC 230 V / 50 Hz

Connector valve actuator (plug) AGA64

Combination of gas pressure governor / valve consisting of:

- Gas valve (refer to Data Sheets N7636 and N7631)

- SKP25.003E2 actuator

- Accessories, e.g. AGA25 (damping throttle)

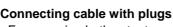
Accessories (not supplied as standard, to be ordered as separate items)



Heating element AGA63.5A27

refer to Data Sheet N7923

For use at low ambient temperatures (< -10 °C)



AGA62.000A000

- For powering both actuators on the double valve (VGD...) with connector (AGA64)



Connector for valve actuator (power supply)

AGA64

- Plug-in connector conforming to DIN EN 175301-803-A

- Triple pole + 🖶

- 6...9 mm dia. / max. 1.5 mm²



Connector for end switch

AGA65

- Plug-in connector conforming to DIN EN 175301-803-A

- Triple pole + 🖶

- 4.5...11 mm dia. / max. 1.5 mm²



Motorized setpoint adjuster for use with SKP25.7...

SQS37

- 35 s

- For 5.5 mm stroke

- Refer to Mounting Instructions M7643.3

- Refer to Data Sheet SQS35... N4573

website: https://www.add-furnace.com/ โทร: 02-888-3472

Accessories (not supplied as standard, to be ordered as separate items)

Setpoint spring (yellow) for SKP25...

AGA22

- Optional to standard spring AGA29
- 15...120 mbar
- Standard spring in SKP25.4... (0...700 mbar)



Setpoint spring (red) for SKP25...

AGA23

- Optional to standard spring AGA29
- 100...250 mbar
- 0...1,500 mbar with SKP25.4... (optional to AGA22)



Setpoint spring (unpainted) for SKP25.3... and SKP55...

AGA28

- Optional to standard spring AGA29
- ±1.5 mbar



Setpoint spring (unpainted) for SKP25...

AGA29

- 0...22 mbar



Damping throttle for SKP25...

AGA25

- Optional



Damping throttle for SKP55...

AGA75

- Optional, pipe connection for 8 mm dia.
- Refer to Mounting Instructions 4 319 2078 0



Damping throttle for SKP55...

AGA75E

- Optional

(Same as AGA75 but with 1/4" threaded connection on both sides)



Pressure reducing-T-piece for SKP75...

AGA78

Optional



Set of gaskets

AGA66

- For use between actuator and valve
- Increases degree of protection from IP 54 to IP 65
- When using VGG...single valves, also observe Data Sheet N7636
- Refer to Mounting Instructions M7643.2
- On request

website: $\underline{\text{https://www.add-furnace.com/}}$ n_3 : 02-888-3472

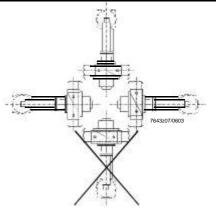
Line ID: @add11 Wechat ID: add0883001122

Technical data

General device data

Mains voltage	AC 220 V -15 %AC 240 V +10 %
	AC 100 V -15 %AC 110 V +10 %
Mains frequency	5060 Hz ±6 %
Power consumption	max. 13.5 VA
End switch (if fitted)	factory set as closed position switch
	valve fully closed
- Switching capacity	$4 (2 A, \cos \phi = 0.3)$
On time	100 %
Opening time for full stroke	610 s (depending on nominal valve size)
	(longer opening times below 0 °C)
Opening speed (approx. 2 mm / s)	lower opening speeds due to low ambient
	temperatures can be compensated by
	fitting an AGA63.5A27 heating element
Closing time	
- SKP	< 0.8 s (in the event of power failure)
- SKL25	36 s (depending on the type of valve)

Perm. mounting positions



	always with the diaphragms in the vertical position
Degree of protection	IP 54
	→ only ensured when central screw at the connector is tightened
Stroke	max. 26 mm (valve limits max. stroke)
Weight	
- SKP15	approx. 1.1 kg
- SKP25	approx. 1.6 kg
- SKP25.7	approx. 1.6 kg (without SQS37)
- SKL25	approx. 1.6 kg (without SQS37)
- SKP55	approx. 1.9 kg
- SKP75	approx. 2.3 kg
Perm. media	depending on the type of valve
Medium inlet pressure «PE»	depending on the type of valve
Perm. medium temperature	depending on the type of valve
Flow rate	depending on the type of valve
Perm. test pressure «PG»	1,000 mbar
Perm. underpressure «PG»	200 mbar

website: https://www.add-furnace.com/ โทร: 02-888-3472

Line ID: @add11 Wechat ID: add0883001122

Technical data (cont'd)

Environmental	Storage	DIN EN 60 721-3-1
conditions	Climatic conditions	class 1K3
	Mechanical conditions	class 1M2
	Temperature range	-10+60 °C
	Humidity	< 95 % r.h.
	Transport	DIN EN 60 721-3-2
	Climatic conditions	class 2K2
	Mechanical conditions	class 2M2
	Temperature range	-10+60 °C
	Humidity	< 95 % r.h.
	Operation	DIN EN 60 721-3-3
	Climatic conditions	class 3K3
	Mechanical conditions	class 3M3
	Temperature range	-10+60 °C
		(longer opening times below 0 °C)
		-20+60 °C
		(with heating element AGA63)
	Humidity	< 95 % r.h.
	⚠ Condensation, formation of ice and ing	ress of water are not permitted!
SKP25	Setpoint range of outlet pressure	0.5250 mbar
,	Corporate range of career processing	(3 setpoint springs, refer to «Accessories»
	Control class	A to DIN EN 88
	Setting range (setpoint)	max. 250 mbar (gas pressure)
	Control group	III to DIN 3392
	Control group	III to Diiv 3332
SKP25.3	Combustion air pressure	max. 50 mbar
	Zero governor	to EN 12067-1
	Compensating variable	differential pressure of combustion air ≥ 0.5 mbar
	Differential pressure ratio (gas / air)	1:1
	Parallel displacement	PGas ±1 mbar
SKP25.7	Setpoint ranges ∆wo / ∆wu	refer to «Function diagram»
	Temperature range in operation	-5+50 °C (limited by SQS37)
SKP55		
SKP55	Differential pressure ratio (gas / air)	1:1
SKP55	Differential pressure ratio (gas / air) Perm. differential pressure the controller	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
SKP55	Differential pressure ratio (gas / air) Perm. differential pressure the controller may be subjected to during operation	1:1 Δ 0.3200 mbar
SKP55	Differential pressure ratio (gas / air) Perm. differential pressure the controller	1:1 Δ 0.3200 mbar < 10 % at «Δpmin»
SKP55	Differential pressure ratio (gas / air) Perm. differential pressure the controller may be subjected to during operation	1:1 Δ 0.3200 mbar
SKP55	Differential pressure ratio (gas / air) Perm. differential pressure the controller may be subjected to during operation Control accuracy	1:1 Δ 0.3200 mbar < 10 % at «Δpmin»
SKP55	Differential pressure ratio (gas / air) Perm. differential pressure the controller may be subjected to during operation Control accuracy Parallel displacement of working characteristic	1:1 Δ 0.3200 mbar < 10 % at «Δpmin»
SKP55	Differential pressure ratio (gas / air) Perm. differential pressure the controller may be subjected to during operation Control accuracy Parallel displacement of working characteristic - Excess gas	1:1 Δ 0.3200 mbar < 10 % at «Δpmin» < 1 % at «Δpmax»
SKP55	Differential pressure ratio (gas / air) Perm. differential pressure the controller may be subjected to during operation Control accuracy Parallel displacement of working characteristic - Excess gas - Excess air	1:1 Δ 0.3200 mbar < 10 % at «Δpmin» < 1 % at «Δpmax» 1 mbar 1 mbar
SKP55	Differential pressure ratio (gas / air) Perm. differential pressure the controller may be subjected to during operation Control accuracy Parallel displacement of working characteristic - Excess gas	1:1 Δ 0.3200 mbar < 10 % at «Δpmin» < 1 % at «Δpmax» 1 mbar 1 mbar differential pressure of combustion air
SKP55	Differential pressure ratio (gas / air) Perm. differential pressure the controller may be subjected to during operation Control accuracy Parallel displacement of working characteristic - Excess gas - Excess air	1:1 Δ 0.3200 mbar < 10 % at «Δpmin» < 1 % at «Δpmax» 1 mbar 1 mbar

website: https://www.add-furnace.com/ โทร: 02-888-3472

Line ID: @add11 Wechat ID: add0883001122

Technical data (cont´d)

\sim	/n-	
×κ	$\mathbf{\nu}$	/h

Control accuracy	< 10 % at «∆pmin»
	< 2 % at «∆pmax»
Control group	III to DIN 3392
Control variable «Gas pressure»	differential pressure «PG-PF» or «PG-PAir»
	min. 0.8 mbar
	max. 120 mbar
Control class	A to DIN EN 88
Compensating variable	combustion air;
	when connecting combustion chamber
	pressure, differential pressure of «Pair –
	Pcombustion chamber» > 0.5 mbar
Air pressure at «PGas/PAir»	
-≥2	max. 30 mbar
- ≤ 2	max. 50 mbar
- for higher pressures, see AGA78	max. 150 mbar
(accessory)	
Setting range pressure ratio	refer to «Type summary»
- «Pgas / PAir»	0.49
Parallel displacement of working	
characteristic	
- Excess gas	1 mbar
- Excess air	1 mbar
- Excess with SKP75.5	4.5 mbar
Perm. combustion chamber pressure	depending on the controlled variable gas
	pressure «PG»
Recommended distance impulse pipe con-	min. 5 x nominal valve size at a location
nection from valve	where there is no turbulence
Inlet pressure	same as valve
Perm. test pressure «PG»	1 bar
Perm. underpressure «PG»	200 mbar
Interval required for load change via air	min. 5 s (depending on valve stroke)
damper, from high-fire to low-fire	
Mains voltage (control voltage)	AC230V+10%/-15%
Mains frequency	5060 Hz ±6 %
Power consumption	2.5 VA
Running time ∆t∆wom	5.5 mm / 35 s
Degree of protection	IP 54
Safety class	III to VDE 0631
Storage	DIN EN 60 721-3-1
OP C PC	-1 41/0

Motorized setpoint adjuster SQS27...

Environmental conditions

Safety class	III to VDE 0631	
Storage	DIN EN 60 721-3-1	
Climatic conditions	class 1K3	
Mechanical conditions	class 1M2	
Temperature range	-5+50 °C	
Humidity	< 95 % r.F.	
Transport	DIN EN 60 721-3-2	
Climatic conditions	class 2K3	
Mechanical conditions	class 2M2	
Temperature range	-25+70 °C	
Humidity	< 95 % r.F.	
Operation	DIN EN 60 721-3-3	
Climatic conditions	class 3K5	
Mechanical conditions	class 3M3	
Temperature range	-5+50 °C	
Humidity	< 95 % r.F.	

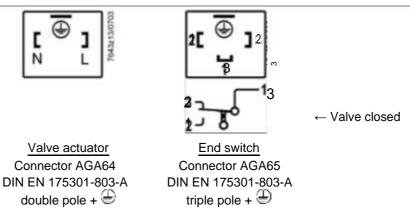


Condensation, formation of ice and ingress of water are not permitted!

website: https://www.add-furnace.com/ โทร: 02-888-3472

Line ID: @add11 Wechat ID: add0883001122

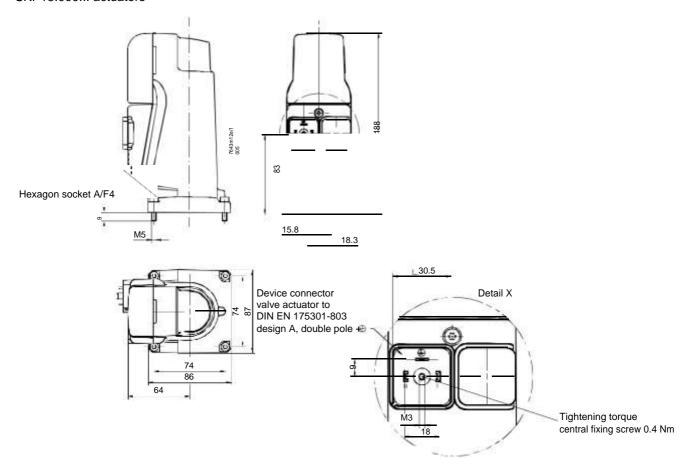
Contact assignment device connector



Dimensions

Dimensions in mm

SKP15.000... actuators



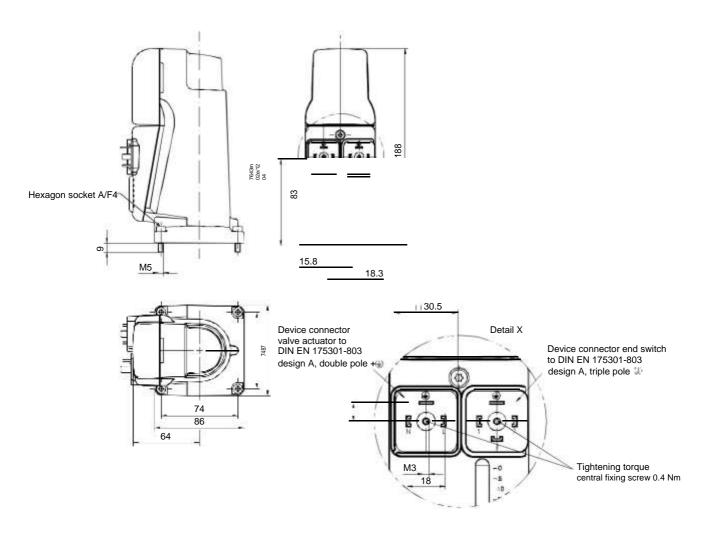
website: https://www.add-furnace.com/ โทร: 02-888-3472

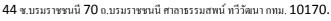
Line ID: @add11 Wechat ID: add0883001122

Dimensions (cont'd)

Dimensions in mm

Actuator SKP15.001...



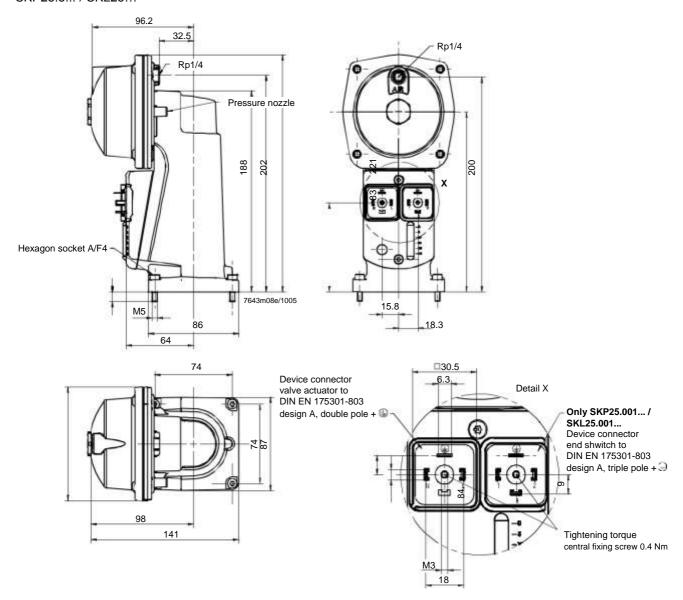


Line ID: @add11 Wechat ID: add0883001122

Dimensions (cont'd)

Dimensions in mm

Actuators SKP25.0.../ SKP25.3... / SKL25...



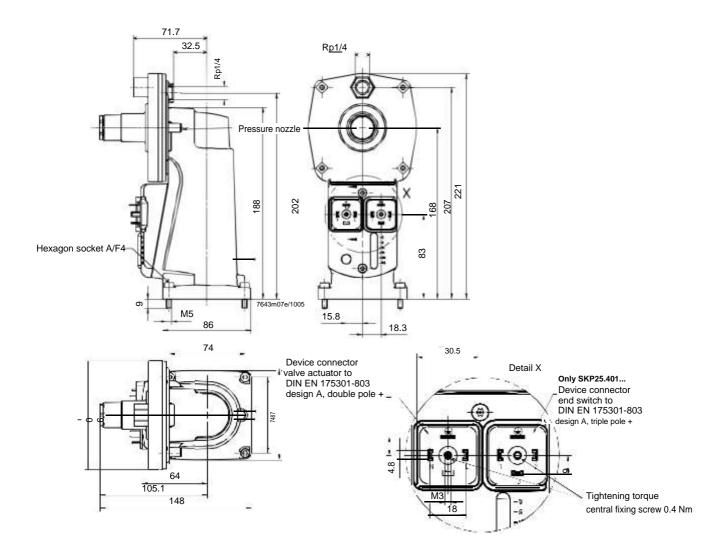
website: https://www.add-furnace.com/ โทร: 02-888-3472

Line ID: @add11 Wechat ID: add0883001122

Dimensions (cont'd)

Dimensions in mm

Actuators SKP25.4...



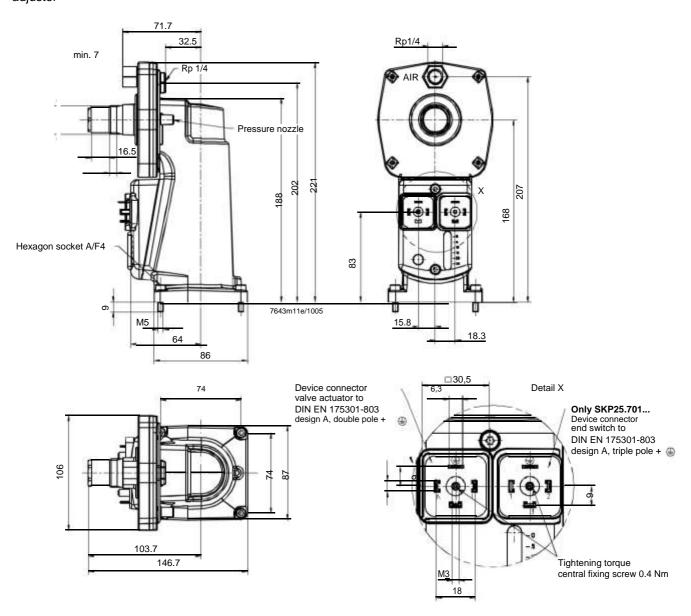
website: https://www.add-furnace.com/ โทร: 02-888-3472

Line ID: @add11 Wechat ID: add0883001122

Dimensions (cont'd)

Dimensions in mm

Actuator SKP25.7... without SQS37 motorized setpoint adjuster



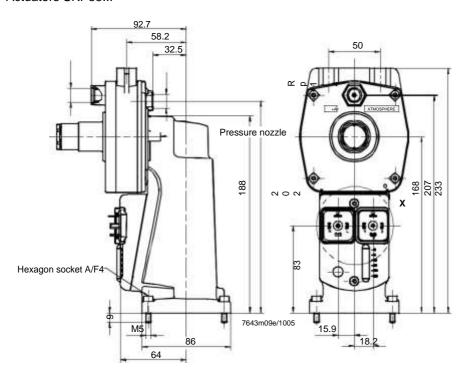
website: https://www.add-furnace.com/ โทร: 02-888-3472

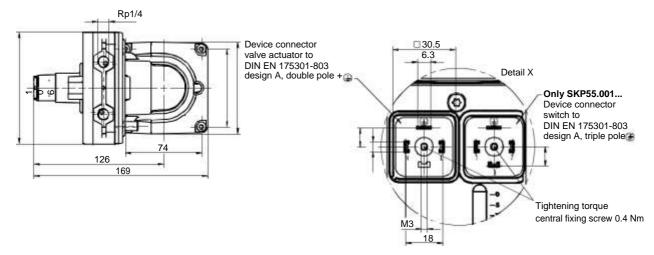
Line ID: @add11 Wechat ID: add0883001122

Dimensions (cont'd)

Dimensions in mm

Actuators SKP55...





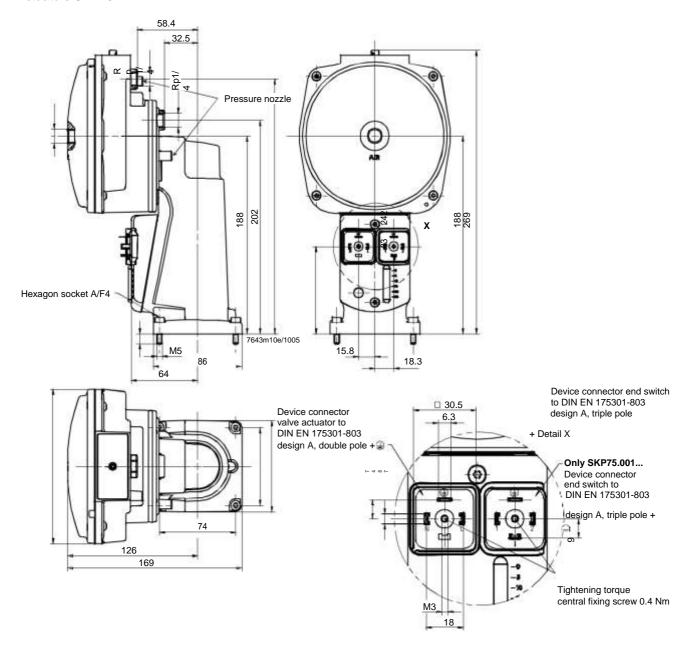
website: https://www.add-furnace.com/ โทร: 02-888-3472

Line ID: @add11 Wechat ID: add0883001122

Dimensions (cont'd)

Dimensions in mm

Actuators SKP75...



website: https://www.add-furnace.com/ โทร: 02-888-3472

Line ID: @add11 Wechat ID: add0883001122

Dimensions (cont'd)

Dimensions in mm

Connecting cable AGA62.000A000

- For 2 actuators mounted on a valve

